

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano  
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Martes 30 de agosto de 1966  
Año LXVI.—Número 20.135

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99  
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar: 2 pesetas

## El prelado de Avila, doctor Moro Briz, renuncia también a la sede episcopal

Para dar cumplimiento a la exhortación del Papa

### Ha cumplido 78 años

Avila, 30.—El obispo de esta diócesis, doctor Santos Moro Briz, ha llevado a la práctica la exhortación del «Mutu Proppio» («Ecclesiae Sanctae») de Su Santidad Pablo VI, que detalla el decreto «Christus Dominus» del Concilio Vaticano II, según ha confirmado a la agencia «Cifra» el secretario del obispado.

El prelado ha cumplido 78 años, nació el 1 de junio de 1888 en Sanbáñez de Béjar (Salamanca), fue pensionado en el colegio español de San José, de Roma, y en la Ciudad Eterna fue ordenado sacerdote en 1911.

Dos años más tarde fue nombrado profesor en el seminario de Avila.

En 1920 ganó por oposición una canonjía en la S. I. Catedral de Avila y luego fue director diocesano de Acción Católica, cargo que desempeñó hasta 1935, y el 21 de septiembre tomaba posesión del obispado de esta diócesis.—Cifra.

## El gobernador británico de Gibraltar, llamado a Londres

Para informar ante la reanudación de las conversaciones

Londres, 30.—El gobernador británico de la colonia de Gibraltar ha sido requerido por el Gobierno británico para que acuda a Londres a informar sobre la situación en previsión de las venideras conversaciones anglo-españolas sobre el futuro de la plaza.

Esta información es revelada hoy en el periódico «The Guardian» por su corresponsal diplomático, Mr. Tence Prittie.

## De Gaulle, en Camboya

Pasará tres días allí y recibirá a enviados de Hanoi y del Vietcong, al parecer, para sondear posibles negociaciones de paz

Saigón, 30.—El presidente De Gaulle ha llegado hoy a Phom Penh para iniciar su visita oficial de tres días a Camboya, según ha informado la emisora de la capital camboyana.

El presidente francés, que ha llegado a Camboya procedente de la Somalia francesa, pronunciará el más importante discurso de su actual jira mundial en el estadio olímpico de Phom Penh el próximo jueves.

De fuente bien informada se dice que el general De Gaulle asumirá probablemente la representación del gobierno norvietnamita durante su visita a la neutral Camboya y se especula de que incluso reciba a varios enviados de Hanoi y del Vietcong para sondear las posibilidades de entablar negociaciones de paz.—Efe-Reuters.

### AL PALACIO REAL

Saigón, 30.—Después de las ceremonias de recibimiento y de los discursos oficiales de bienvenida y saludo, el general De Gaulle pasó revista en el aeropuerto de Phom Penh a las tropas que le rindieron honores.

Minutos después, escoltados por policías y jóvenes, la comitiva salió del aeropuerto dirigiéndose hacia el palacio real, sito junto al río Mekong.

El edificio, en donde el presidente de Francia y madame De Gaulle residirán durante los tres días de su visita oficial a Camboya, es uno de los palacios camboyanos de más puro estilo oriental rodeado de magníficos jardines y de altos muros color ocre.

Desde que el príncipe Sihanouk dejó de usar el título de rey de Camboya, el palacio es residencia de su madre la reina.—Efe-Reuters.

### ULTIMA HORA LOCAL

## Un muerto en accidente de tráfico en las inmediaciones de Madrona

Don Tomás Soler Prieto, vecino de Segovia, ha resultado muerto esta tarde a primera hora, a consecuencia de un accidente de tráfico en las inmediaciones de Madrona.

La víctima, se dirigía en su coche a Villacastín, donde en la carretera de Madrid a La Coruña tenía instalado un taller mecánico, desde nuestra capital, en la que residía en la calle del Regimiento de Transmisiones, número 1. Al llegar a una de las curvas de la carretera de Madrona, antes de llegar a este pueblo, el automóvil en que viajaba chocó con otro vehículo y don Tomás Soler resultó con heridas graves.

Trasladado inmediatamente a la policlínica «18 de Julio» de nuestra capital, parece ser que llegó ya cadáver, por lo que desde la mencionada policlínica, sin ingresar en ella, ha sido trasladado al depósito judicial.

La infortunada víctima deja viuda, doña Encarnación Valladolid, y dos hijos.

## SIGUE LOS METODOS DE «JAMES BOND»

París, 30.—Un misterioso automóvil negro perteneciente a una banda de traficantes de alcohol ha logrado evadirse de la persecución de la policía francesa, en las proximidades de Rouer, haciendo uso de métodos dignos de una película de «James Bond».

Cuando el vehículo fue sorprendido por la Policía y los agentes em-

## El ministro survietnamita de Sanidad visita la ciudad sanitaria "La Paz" de la Seguridad Social, en MADRID

Recorrió las distintas dependencias y firmó en el libro de honor.

### Estuvo acompañado del asistente técnico de su ministerio y del subdirector general de Sanidad de ESPAÑA, doctor Pérez Pardo

Madrid, 30.—El ministro de Sanidad de Vietnam del Sur, doctor Nguyen Ba Kha y el asistente técnico del mismo Ministerio, doctor Van Thieu, acompañados del subdirector general de Sanidad de España, doctor Pérez Pardo, visitaron esta mañana la ciudad sanitaria de la Seguridad Social «La Paz».

En la residencia fueron recibidos por el subdirector general de Servicios Sanitarios del Instituto Nacional de Previsión, doctor Martínez Estrada y por el director del centro, doctor Mosquera.

El ministro y su séquito recorrieron el servicio central de cirugía torácica, quirófanos, habitaciones para enfermos y el servicio de urgencia de la Seguridad Social.

En el hospital infantil y maternidad el director y subdirector de dichos centros mostraron a sus colegas

survietnamitas las zonas quirúrgicas y la sección de prematuros que ocupa por completo la tercera planta del citado hospital y que el ministro recorrió con todo detenimiento y atención.

En el centro de traumatología visitaron las secciones de recuperación ocupacional y fonoaudiología y los gimnasios generales e individuales.

Finalmente los doctores Ba Kha y Van Thieu fueron invitados a firmar en el libro de honor de la Ciudad.—Cifra.



Montecatini, 28.—La modelo irlandesa Grace O'Shanghnessy de 26 años que ha sido elegida «Mujer Ideal de Europa 1966» en concurso celebrado en Montecatini.—(Foto AP-Europa Press)

## Fermín Murillo confirma su propósito de retirarse de los toros

Bilbao, 30.—El diestro zaragozano Fermín Murillo ha confirmado en esta ciudad su decidido propósito de retirarse del toreo en esta temporada. Tras despedirse del público bilbaíno en la última corrida de feria, en la que lidió toros de Miura, ha anunciado que toreará todavía en la plaza de Logroño y algunas más, para abandonar inmediatamente después la profesión taurina.

«Yo quisiera saber —ha dicho Murillo a un periodista bilbaíno— quién fue el que me colocó el sambenito de que a mí me van los «miuras». ¡Si supiera lo que me hacen pensar...! He toreado veintitantos o acaso treinta corridas de esta ganadería y sólo yo sé bien lo que esto significa».

Fermín Murillo es uno de los toreros por los que sienten mayor predilección los aficionados vizcaínos. Antes de despedirse de esta afición, un amigo íntimo le pidió como recuerdo el traje de luces de su última actuación en Bilbao. «Pero ya que te retiras de los toros —le dijo— aléjate de ellos, es decir, que no te arrimes mucho». El torero le contestó: «Me arrimaré como siempre. No te preocupes, los «miuras» me van bien y no me pasará nada».

Y el amigo en cuestión, bromeando, le aclaró que no lo sentía por él, que lo que le preocupaba era el traje de luces, que acaso pudiera estropearse... Al terminar la corrida, Fermín Murillo encontró en el hotel a su

amigo bilbaíno. «Ahí tienes mi vestido como recuerdo —le dijo—, ¡Ah, y sin una arruga! —Cifra».



Montecatini, 29.—Pilar Páramo de López Perxa, española, que fue elegida la mujer más elegante en el concurso de la «Mujer Ideal de Europa» celebrado en esta localidad italiana.—(Foto AP-Europa-Press)

## LA BOLSA

### Poca animación

Madrid, 30.—Da comienzo la semana con una sesión poco animada, si bien las cotizaciones en su balance general arrojan cifras no muy desequilibradas.

En bancos, suben Hispano, y Populas, más siete y seis, respectivamente. Los demás se limitan a subir en pequeñas proporciones o a repetir, en eléctricos diferencias moderadas, pero con tendencia al descenso, en general.

Índice general de la sesión: 101,41 contra 101,64.—Cifra.

## Otros 500.000 chinos se manifiestan ante la Embajada rusa en Pekín

Insultando al régimen soviético y protestando contra el «revisionismo»

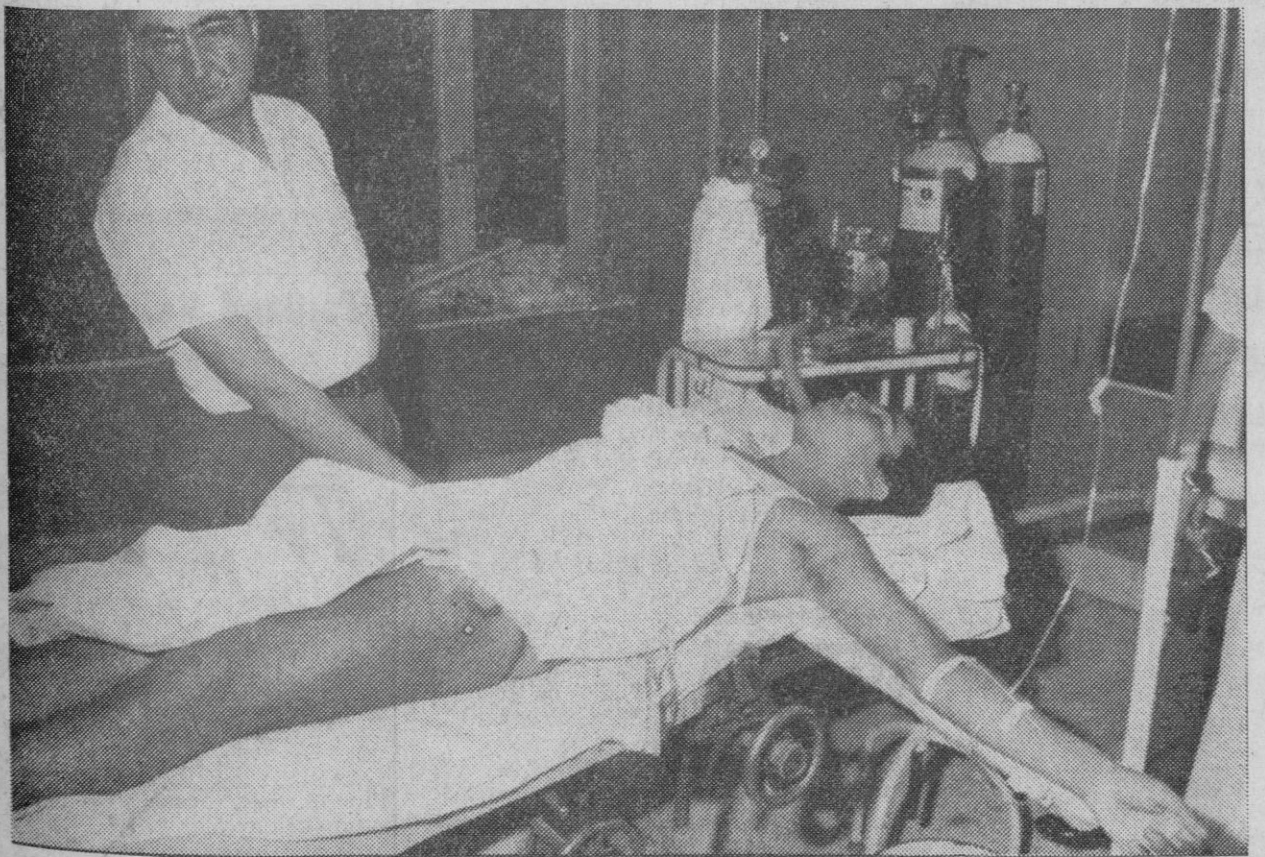
Tokio, 30.—Medio millón de chinos se han concentrado hoy ante la Embajada soviética en Pekín para protestar contra el «revisionismo», según ha informado la «Japan Broadcasting Corporation».

La emisora citada dice que la gran muchedumbre de chinos agitando banderolas rojas mientras gritaba sus frases de propaganda antirevisionista insultando al régimen soviético. La Embajada rusa en Pekín se halla bien custodiada desde el pasado lunes por tropas del ejército chino comunista.

Los actos de hostilidad hacia la Unión Soviética comenzaron en Pekín la pasada semana, iniciados por los elementos de la organización juvenil «Guardia Roja».—Efe-Upi.

## Más de la mitad de los médicos americanos han dejado de fumar

Nueva York, 30.—Según una encuesta celebrada recientemente, el 52 por ciento de los médicos norteamericanos han dejado de fumar, a causa de la relación que existe entre fumar cigarrillos y el contraer cáncer pulmonar según informa el «Centro de Antifumadores de América».—Efe.



Sevilla.—El novillero «El Jeringuero» sufrió una grave cogida en la novillada celebrada en Constanza, y fue llevado a la clínica sevillana de Nuestra Señora de los Reyes, donde fue operado por el doctor Dea Castaños.—(Foto Europa Press).

## CONSUMIDO EN UNAS FIESTAS

30.000 metros de salchichas, 500.000 litros de cerveza y 30.000 kilos de mejillones

París, 30.—30.000 metros de salchichas, 500.000 litros de cerveza y 30.000 kilos de mejillones, han consumido, según las estadísticas hasta el momento, los asistentes a las fiestas de Loges que se celebran en Saint Germain en Laye, cerca de París.

A la conmemoración han asistido hasta el momento 1.200.000 visitantes, cifra que deberá duplicarse antes de finalizar las fiestas, el 4 de septiembre próximo.—Efe.



# CRONICA DE LA CIUDAD

## Urgentísimo: Un indicador

Eso de dar las máximas facilidades en todo a propios y extraños, nos parece la cosa más admirable. Y cuanto se haga para tener informado al público, o para orientarle, o para facilitarle cualquier dato o indicación, siempre será poco, puesto que debemos extremar las atenciones con todo el mundo.

Naturalmente, a los que vivimos aquí no nos resulta nada difícil caminar por unas y otras calles sin perdernos. Incluso por aquellas por las que quizá no pasemos en meses—o en años—, encontraremos siempre la orientación o la salida adecuada.

Pero si nosotros tenemos esta facilidad, como igualmente la tienen en su ciudad o pueblo respectivo todos aquellos que allí viven, no les ocurre así a los forasteros, y será con éstos con quienes debemos extremar las atenciones.

Así, por ejemplo, factor fundamentalísimo para orientar debidamente a los visitantes, es la presencia de indicadores, sobre todo en lugares donde puede llegar la confusión hasta el extremo de desorientar por completo y obligar a tomar caminos diferentes. Sobre este punto, el Ayuntamiento parecía haberse mostrado voluntarioso, e incluso dio a entender que se llevaría a cabo la instalación de los indicadores que fuesen convenientes. Pero lo cierto es que no se ha llevado a la práctica, al menos en la medida necesaria. Y decimos esto porque hay un lugar en la ciudad por el que con mucha frecuencia circulan vehículos forasteros, ante cuyos conductores surge la duda que les lleva, en la mayoría de las veces, a tomar el camino equivocado.

Atravesando el puente de Sancti Spiritus para ir al alózar, surge la duda entre tomar la calle de San Valentín o la cuesta del Salón. Antes había un indicador justamente donde comienza el pretil de esta cuesta, que señalaba claramente la calle de San Valentín como camino obligado. Pero desde hace meses falta el indicador, y buen número de vehículos toman aquella pendiente para llegar hasta el Salón y encontrarse el camino cortado. Es imprescindible, pues, que a la mayor urgencia sea colocado ese indicador.

### ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts. Cada palabra más, 1,50

**PERDIDAS** SE han extraviado dos vacas negras del terreno, de tres a cuatro años, una con una H y otra con una J en la llana derecha. Razón: Manuel Estévez. Alpedrete (Madrid).

**TRASPASOS** TRASPASO mercería por no poderla atender, sitio céntrico. Informes: Gestoría Castilla, Plaza Rubia, 5.

TRASPASO local industrial pequeña renta. Informes: Zorrilla, 81, teléfono 3177.

**TRABAJO** SE necesita chica. Teléfono 3186.

NECESITO dos chicas. Puerto de Navacerrada. Teléfono 10.

SE necesita muchacha. Muerte y Vida, 2, segundo.

SE necesita muchacha de 9 a 6 tarde, buen sueldo. Bar El Pinguino.

NECESITO asistente, mañanas. Juan Bravo, 2.

NECESITAMOS chica, buenos informes. Venta Magullo.

SE necesitan oficiales y peones de la construcción. Ciriaco García García. Pozuelo, 6, de 8 a 10 noche.

NECESITO señora para la limpieza, y chico. Restaurante Casa Duque.

SE necesita chica, asistente y dos aprendices de mostrador. Bar Negresco.

FABRICA de hielo necesita chófer carnet 1.º para reparto.

**ALQUILERES** ALQUILE un Simca-1000 y conduzca usted mismo. ¡No le costará más! Autos Aconducto. Azoguevojo, 3. Tel. 46-88.

AUTOS alquiler. Simcas, Seats. Auto-Escuela Santa Columba. Teléf. 2251.

CONDUZCA usted mismo. Autos Sierramar. Alquiler sin chófer. Últimos modelos. Fernández Ladreda, 11, teléfono 14-47. Segovia.

**VIARIOS** MATRICULACIONES, transferencias automóviles. Pasaportes y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**

**CINE CERVANTES** Hoy, 8 y 11. Estreno Selección especial

**OLIMPIADA EN TOKIO** Scope. Color. Tolerada Mañana: 8 y 11. Estreno

**LA MONTAÑA DEL DIABLO** Scope. Color. Mayores 18 años

**CINE LAS SIRENAS** Hoy, 8 tarde. Último día

**EL SEÑOR DE HAWAI** Charlton Heston. Scope. Color Mayores 18 años

**CO. A. S. A. R.**

LENTEJAS NUEVAS . . . . . 14 pts. kg.

ALUBIAS pintas de León, nueva cosecha 23 pts. kg.

LECHE CONDENSADA «INDER» . . . 13,50 pts. bote

BIZCOCHO DE NAVA . . . . . 6,50 pts. 14 kg.

Promoción de 29 de agosto al 3 de septiembre



# Información Local

## La Diputación Provincial considera de interés la cesión al Estado del tramo Agradados-Fuentesauco de Fuentidueña en la carretera de San Ildefonso a Peñafiel

### Aprobó las bases para el premio de poesía "José Rodao"

### Y a la vista de la memoria de actividades desde octubre de 1964 a diciembre de 1965, acordó felicitar a los rectores del Consorcio para la Mejora Ganadera

Presidida por don Miguel Angel Zamarrón Ruiz, ha celebrado sesión plenaria ordinaria la Diputación Provincial. Asistieron los diputados señores Gonzalo Vela, Martín Lázaro, Sacristán Terradillos, Callejo Martín y De Benito Hernanz; secretario señor Rodríguez Mas e interventor habilitado

señorita Carmen Sastre. Después de ser aprobada el acta de la última sesión, se dio cuenta de los decretos dictados por la Presidencia en el mes de julio.

**Interventor** Quedó enterada la corporación de una resolución de la Dirección General de Administración Local por la que se convoca concurso para proveer en propiedad plazas de interventores de fondos de Administración Local.

**Aportación** Asimismo quedó enterada de la orden ministerial por la que se modifican los porcentajes de aportación de las corporaciones locales en el ejercicio de 1967.

**Mejora ganadera** Una vez conocida la memoria de actividades del Consorcio para la Mejora Ganadera, desde octubre de 1964 a diciembre de 1965, se acordó quedar enterados y felicitar tanto a los redactores de la memoria como al consejo regente del Consorcio por la labor realizada.

**Ex combatiente** Se concede la medalla de ex combatiente segoviano a don Francisco Díaz González.

**Auxiliar** El pleno conoce un escrito del jefe del Servicio de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales, comunicando que se halla próximo a expirar el plazo de prórroga del contrato del auxiliar administrativo que colabora en las oficinas del Servicio. En consecuencia, se prorroga el contrato hasta el primero de febrero de 1967.

**Camino vecinal** Fue aprobado el proyecto de construcción de una losa de hormigón armado en el camino vecinal de la carretera de Madrid a Francia al mojón de Fuentelcásped, en Montejo de la Vega de la Serrezuela, obra que se llevará a cabo en cuanto exista posibilidad económica.

**Jubilación** Quedó enterada de la jubilación forzosa, por edad, del regente de la Imprenta provincial D. Esteban Mu-

ñoz Cristóbal, y del capataz de carreteras provinciales don Roque Hernanz de la Calle.

**Maquinista** Se aprobó la propuesta del tribunal calificador designado para juzgar los ejercicios del único aspirante a la plaza de marcador maquinista de la Imprenta provincial, don Buenaventura Melero Vázquez.

**Cuidadora de enfermas** Se aceptó la creación de una plaza de cuidadora de enfermas del sanatorio siquiátrico «Nuestra Señora de la Fuencisla», en el cuadro de puestos de trabajo del personal laboral de la Diputación.

**Cine amateur** Con destino al I Certamen Nacional de Cine Amateur «Alcázar de Segovia», se conceden 10.000 pesetas.

**Medalla de la provincia** En su categoría de bronce se concede la medalla de la provincia al funcionario jubilado don Juan Mate Llorente.

**Poesía** Fueron aprobadas—y en su día se harán públicas—las bases que regirán en el concurso para la concesión del premio de poesía «José Rodao», con premio de 5.000 pesetas.

**Parque de Tráfico** Para instalaciones en el Parque Infantil de Tráfico, de la capital, se destinan 5.000 pesetas.

**Descalificación** Se aprueba el expediente de descalificación del dominio público del camino provincial de Riaza a Riofrio de Riaza, así como el trámite de cesión gratuita al Ayuntamiento de Riaza en el tramo que comprende su paso por el casco urbano.

**Cesión al Estado** El pleno aprobó el informe del ingeniero-director de la Sección de Vías y Obras sobre la conveniencia de ofrecer al Estado el tramo de carretera comprendido entre Agradados y Fuentesauco de Fuentidueña, de la carretera provincial de San Ildefonso a Peñafiel.

**Recaudación** Asimismo quedó enterada de lo determinado en el decreto por el que se modifican los artículos 22, 23 y 30 del Estatuto de la Recaudación de 29 de diciembre de 1948.

**Regente** Por último, fueron aprobadas las bases del concurso-oposición para cubrir en propiedad la plaza de regente de la Imprenta Provincial.

**REGISTRO CIVIL**

**Doce nacimientos y catorce matrimonios** Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Begoña Caro y Herrero, hija de Víctor y Dora; Luis-Fernando Serrano y López, de Jesús y María; Fuencisla Sancho y Gómez, de Claudio y de Ildefonso; Jesús-Ramón García y Jerónimo, de Ramón y María del Carmen; Luis-Alfonso Chueca y Rossi, de Alejandro-Jesús y Manuela; Luis María Gómez y García, de Miguel y Blanca-Rosa; María Consuelo Martín y de Benito, de Patricio y María del Carmen; Juana María Alonso y Arámbales, de Vicente y Juana; Esther Calle y de Frutos, de Antonio y María del Carmen; Víctor Arranz y Bartolomé, de Víctor y María; Beatriz-Martínez y Calle, de Joaquín y Juana; y Jesús Martínez y Calle, de Joaquín y Juana.

Matrimonios: Octavio Blasco y Toledo, con Jesusa Encinas y Redondo; José M.º del Canto y Zúñiga, con Angeles Baños y Hurtado; Manuel Tormo y Pérez, con M.º García y Tejero; Carlos López del Río, con M.º Pilar Sanz y González; Avelino Bartolomé y Hernández, con Celia Herreto y Pinilla; Tomás Ruiz y Gómez, con Encarnación Minguéz y Gimeno; Gerardo Arranz y Álvarez, con María de los Angeles Gil y Montero; Sotero Herrero y Palomo, con María Guadalupe Arribas y Borreguero; José Luis Rodríguez y Rodríguez, con M.º Amparo Revenga y de Pablo; Francisco Luque y Muñoz, con M.º de Henar Herrero y Herrero; José Carlos Canales y Santos, con M.º Antonia Sigüenza y Asenjo; Pablo Asenjo y Miguel, con María Fuencisla Pecharromán y Camazón; Francisco Caballero y García, con Fuencisla Gómez e Isabel; y Guillermo Herrero y García, con Petra Gómez y Yuste.

**REGRESO DEL CAMPAMENTO DE LAREDO**

Mañana llegarán a Segovia los muchachos que han asistido al campamento de playa de Laredo (Santander).

El último turno del campamento Alto de los Leones de Castilla, de San Rafael, se clausurará el próximo día 3 de septiembre. A este turno asisten 200 seminaristas segovianos.

**NECROLOGICA**

Ayer falleció en esta capital, a la edad de 85 años, el médico jubilado don Jesús Álvarez Martínez, padre de la delegada provincial de Sección Femenina, señorita Marija Álvarez Casas, quien con este luctuoso motivo está recibiendo numerosos testimonios de pésame, a los cuales unimos el nuestro muy sentido, acompañándolo en su duelo así como a la esposa y demás hijos del finado.

Al funeral, oficiado esta mañana en la iglesia parroquial de la Santísima Trinidad y a la conducción del cadáver al cementerio del Santo Ángel de la Guarda, han acudido gran número de personas, testimoniando la familia su condolencia.

**LA CATORCENA DE SAN JUAN DE LOS CABALLEROS**

Mañana, miércoles, terminarán los cultos de la Catorcena de San Juan de los Caballeros, que se vienen celebrando, como es sabido, en la iglesia parroquial de la Santísima Trinidad. Este último día estará dedicado a los difuntos, y habrá misa a las nueve de la mañana, y por la tarde, a las dos, exposición del Santísimo, y a las ocho, trisagio y reserva, con misa seguidamente, predicando don Efraim Palomo. Se terminará con un viacrucis hasta el monumento a los caídos, donde se cantará un responso.

**RESEÑA EN SANTA EULALIA**

En el año próximo corresponde a esta parroquia la celebración de las fiestas eucarísticas de Catorcena. Como es tradición que el año anterior se celebre la función de reseña, mañana miércoles, día 31, a las 7,30 de la tarde, se tendrá misa comunitaria con homilía, exposición mayor del Santísimo, estación y reserva.

Quedan invitados todos los feligreses e hijos de pila a dichos cultos.

**Portland Valderrivas**

Santa Teresa  
Fdez. Jiménez, 6. Teléfono 1450  
Materiales de construcción

**TV PROGRAMAS para MAÑANA**

**SOBREMESA:** 2,00. Presentación. 2,02. Avance de Telediario. 2,05. Documental. 2,35. Panorama de actualidad. 3,00. Telediario. 3,20. España al día. 3,30. Novela. 3,50. Revista para la mujer. 4,00. Siete, siete.

**TARDE:** 7,25. Presentación. 7,30. Francés. 7,55. Documental. 8,15. Momento cultural.

**NOCHE:** 8,20. Un tema para debate. 8,50. Dibujos animados. 9,00. Telediario. palabra más larga. 9,30. Telediario. 9,47. Encuesta. 10,10. Campeonatos mundiales de ciclismo. 10,35. Estudio 1: «El viaje infinito», de Sutton Vane. 0,10. Telediario, despedida y cierre.

**UHF**

**NOCHE:** 9,00. Presentación. 9,00. Documental. 9,15. Inglés. 9,30. Telediario. 9,45. Mesa redonda. 10,15. El cine. 12,00. Despedida.

**IBERIA**

Talleres y técnicos especializados garantizan en todo momento el perfecto funcionamiento de IBERIA

GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

## AGENDA PARA MAÑANA

**MIÉRCOLES 31 DE AGOSTO**  
Van 243 días de 1966; faltan 122.  
Sol: De 6,41 a 19,49.

**Santoral:** Nuestra Señora de la Consolación; Santos Ramón Nonato, cd.; Paulino, Cesidio, obs.

**Misa blanco:** De San Ramón Nonato.

**Pensamiento:** «Siempre es peor el día siguiente» (Séneca).

**Efemérides:** Año 1931; la Federación Internacional de Periodistas acuerda fundar el Tribunal Supremo de Prensa, con sede en La Haya.

## SUSTITUCIONES TRANSITORIAS EN EL PERSONAL SANITARIO DEL SEGURO DE ENFERMEDAD

Instituto Nacional de Previsión.—Se pone en conocimiento de todos los beneficiarios del S. O. E. adscritos al médico don Eduardo Barrios Bernájo, que disfrutará sus vacaciones anuales reglamentarias a partir del día 1.º de septiembre hasta el 30 del mismo.

Durante su ausencia estará sustituido por don Manuel Álvarez-Fernández, domiciliado en Travesía de la Dehesa n.º 2, 3.º. Teléfono 2097.

## LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer, número 133.

## PLAZA DE TOROS DE MEDINA DEL CAMPO

Empresa: Pedro Balaña, S. A.

**FERIAS DE SAN ANTONIN 1966**

Sábado, 3 de septiembre, a las 5,30 tarde

6 bravos novillos, 6, de la ganadería de Herederos de don Julio Garrido, de Santa Elena (Jaén), para los espadas

José Rivera Flórez Juan Carlos RIVERITA BLAZQUEZ LUGUILLANO

Con sus cuadrillas de picadores y banderilleros

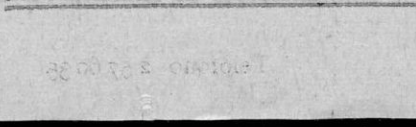
Domingo, 4 de septiembre, a las 5,30 tarde

6 ESCOGIDOS y BRAVOS TOROS, 6 de la ganadería de D. Antonio Pérez de San Fernando, de Villar de los Alamos (Salamanca), para

Juan García Manolo Sebastián Palomo «MONDEÑO» BLAZQUEZ «LINARES»

## Antes de comprar un FRIGORIFICO Vea un Westinghouse en CASA SOLERA

Modelo 210 litros, sin entrada a 523 pesetas al mes



—La señora madre política del señor acaba de llegar con su nuevo perrito...

## CERTINA-DS

El reloj más fuerte del mundo  
Relojería ATALAYA. Fernández Ladreda, 12  
Gran prestigio en las marcas y en el servicio

## AGRICULTOR

Ahora tienes ocasión de ver trabajar a una  
**COSECHADORA JOHN-DEERE**  
23 están trabajando en la provincia SIN PARADAS, SIN AVERIAS  
Infórmate y compáralas con otras



ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Matrícula de grados elemental y superior en el Instituto

Instituto Nacional de Enseñanza Media «Andrés Laguna».—Durante los días 1 al 5 del próximo mes de septiembre...

ACTIVIDADES EN SECCION FEMENINA

Plazas de la Escuela de Patronato de Juventudes. Se comunica a todas las niñas de 10 a 14 años que quieren ingresar en las escuelas del Patronato de Juventudes...

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cronista Lecea, 6. San Francisco, 9.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer. Presión atmosférica: 676.3 mm. Dirección del viento: SO. Temperatura máxima: 25°.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

SAMUEL BORREGON. Rayos X. Aparato digestivo. Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5. San Francisco, 32. Teléfono 3924.

Escuela de Maestría Industrial

PERIODO DE MATRICULA. Hasta el día 15 del próximo mes de septiembre estará abierta la matrícula en este Centro docente oficial...

tal y superior en la secretaría de este Instituto por aquellos alumnos que en convocatorias anteriores hayan quedado pendientes de alguno de los grupos de reválida en ambos grados.

MATRICULA OFICIAL PARA EL CURSO 1966-1967

Las alumnas y alumnos que deseen matricularse por enseñanza oficial en el próximo curso 1966-1967 deberán hacerlo en la secretaría de este Instituto...

Para alumnos aprobados en la convocatoria de junio:

Primer curso: varones, día 10 de septiembre; hembras, día 12. Segundo curso: varones, día 13; hembras, día 14.

Para alumnos examinados en la convocatoria de septiembre:

Primer curso: varones, día 21 de septiembre; hembras, día 22. Segundo curso: varones, día 23; hembras, día 24.

Los alumnos examinados en septiembre deberán presentar, inmediatamente después de conocer el resultado de los exámenes...

Matrículas gratuitas.

Para la presentación de la solicitud de matrícula gratuita se establece el plazo del día 1 al 8 de septiembre, ambos inclusive.

Ayuntamiento de Segovia

SUBASTA DE OBRAS

Hasta las trece horas del día 19 de septiembre próximo pueden presentarse en el Negociado 3.º de Secretaría de este Ayuntamiento...

Segovia, 29 de agosto de 1966.—El alcalde, Miguel Canto Borreguero.

SUCESOS Mueren los cinco ocupantes de un "JEEP" al precipitarse éste por un barranco Mata a su padre con una escopeta porque le había desheredado

Oviedo, 29.—En la carretera local de Perandones a Ibias, sin que se conozcan las causas, un "jeep" se precipitó por un barranco de 150 metros, resultando muertos Manuel Alvarez Lago, de 31 años, que conducía el vehículo...

Mata a su padre

Gerona, 29.—José Auguet Torrent, de treinta y siete años, vecino de Ventallo (Figueras), ha matado con una escopeta de caza a su padre, Antonio Auguet Lluís, sin mediar palabra alguna...

Se declara autor de la muerte de su esposa

Valencia, 29.—Parece ser que Emilio Ventura Escrich se ha declarado autor de la muerte de su esposa, Dolores Díaz, la cual apareció en avanzado estado de descomposición bajo unos naranjos en el término de Picasent.

Muerto por un desprendimiento de tierras

Granada, 29.—En accidente de trabajo ocurrido en esta capital re-

sultó muerto Juan Barbero Martínez, de 24 años, casado, vecino de Churriana, y gravemente herido Rafael Rodríguez Campillo, de 33 años. El hecho sobrevino al desprenderse una terrera del corte vertical realizado para la cimentación de un edificio que se está comenzando a construir en la avenida de Calvo Sotelo.

Aparecen calcinadas dos criaturas de dos meses

Zamora, 29.—En las afueras de esta capital y en el sitio conocido por Camino de Bolón, fueron encontrados los restos de dos criaturas, al parecer recién nacidas, casi totalmente calcinadas.

Muere sepultado un albañil mientras trabajaba

Oviedo, 28.—En el pueblo de Soro de Lorio murió sepultado por un desprendimiento de tierras Ceferino González Vega, de 25 años de edad, albañil, casado y con una hija. En dicha localidad los vecinos están realizando los trabajos necesarios para la traída de aguas.

tán casi terminados en el depósito principal, pero quedaba por hacer un trabajo peligroso al que los vecinos no se atrevían. El finado, albañil profesional, se ofreció voluntariamente para hacerlo y estando en la faena sobrevino el alud que le sepultó.

Herido grave en el encierro de Fernancaballero

Ciudad Real, 29.—El vecino de Malagón Pascual Satorio Honrado, de sesenta y siete años, resultó herido de gravedad esta tarde en el típico encierro de Fernancaballero, celebrado con motivo de las fiestas.

Muere al caerse de la caballería que montaba

Pontevedra, 29.—Al caerse de la caballería que montaba, murió el niño de once años José Domínguez Cendón. El accidente ocurrió en la tarde de ayer, en el pueblo de Giesta, cuando el niño iba al monte conduciendo al ganado; la caballería en que iba se espantó y el pequeño se fracturó el cráneo al caer.

Parece que el salario mínimo quedará fijado en 85 pesetas

En los medios próximos al Ministerio de Trabajo se dice que los cálculos técnico-económicos realizados en el citado departamento ministerial para proceder a un reajuste del salario mínimo interprofesional, han quedado prácticamente terminados...

Bromas y Veras T. V.

La iniciativa privada continuará existiendo mientras quede un hombre con una chispa de libertad en su alma.

Perfumería T. VELASCO

Nuevo laboratorio fotográfico electrónico. Trabajos perfectos.

CONDUCTOR:

Circule por la derecha. Evite así irritabilidades comprensibles.

Inmensa manifestación anticomunista junto a la Embajada de la U. R. S. S. en Pekín

(Viene de la página 6) seguida de un gran tambor montado en un triciclo.—Efe.

LOS "GUARDIAS ROJOS" SOLICITAN LA ABOLICION DE LAS "LIBERTADES CONSTITUCIONALES"

Penikagos, 29.—Los "guardias rojos" piden la abolición de las libertades escritas en la constitución China que han estado violando, informa hoy la agencia yugoslava de prensa "Tanjug" desde Pekín.

La agencia yugoslava de noticias de la llamada revolución cultural pide también un nuevo himno nacional, un nuevo nombre para Pekín, un nuevo escudo y bandera nacionales.

Según las últimas peticiones y ultimátums de los manifestantes de la "guardia roja", se pide la supresión de los artículos que, teóricamente, garantizan la libertad de religión, el "habeas corpus", las elecciones libres y la libertad de pensamiento y de prensa.

DOS DIPLOMATICOS GERMANO-ORIENTALES AGREDIDOS POR «LOS GUARDIAS ROJOS»

Belgrado, 29.—Dos diplomáticos de Alemania oriental y sus familias fueron atacados por manifestantes chinos cerca de la Embajada soviética de Pekín anoche, informa la agencia yugoslava de noticias "Tanjug".

Añade la agencia que la Embajada de Alemania oriental ha presentado una enérgica protesta al Ministerio chino de Asuntos Exteriores.

ANTENA de MADRID

- En tres meses, más de seiscientos mil madrileños han salido los sábados en los trenes de cercanías
Los enlaces ferroviarios servirán de transportes urbanos

Madrid.—(Crónica de Argos especial para este diario.) El verano es la época de los viajes. El que no puede veranear fuera de la villa, o consumió ya su permiso, sale por lo menos los fines de semana hacia la cercana sierra guadarrameña.

ENLACES FERROVIARIOS

Por obra y gracia de los enlaces ferroviarios, las estaciones de cercanías no serán únicamente las del Norte y Mediodía, sino que se extenderán a lo largo del túnel que va desde Chamartín a Atocha. Estos enlaces ferroviarios, que tienen por principal objeto unir todas las líneas del Norte de España con las del Sur...

Si tiene usted 100.000 m.²

o más de terreno a 20 Kms. máximo de la ciudad, apto para complejos residenciales, le ofrecemos el máximo beneficio por ellos. Escriban: Apartado de Correos 19.169. Madrid.

do, habrá algunos apeaderos o estaciones de viajeros que deseen realizar cortos recorridos dentro de la ciudad o dirigirse a los pueblos cercanos. El túnel de los enlaces será, pues, un considerable refuerzo para el sistema de transportes subterráneos.

El enlace de los trenes de mercancías no se realizará por dicho túnel, sino por una línea de circunvalación, a cielo abierto, entre dichas estaciones férreas.

El cuadro horario de los exámenes de ingreso, asignaturas pendientes y reválida, quedará expuesto en el tablero de anuncios del Centro.

Más inmediata va a ser la utilización de la estación de Delicias como transbordo entre el suburbano y el metropolitano, así como el aprovechamiento de la línea de Portugal como ferrocarril suburbano hasta Getafe y Leganés.

Cemento VALDERRIVAS
ventas por camiones y detall
Almacén ROBLEDANO
Para suministros directos de fábrica a obras consulte a los teléfonos 2404 - 1733 - 2238.

R. E. N. F. E. LA SEPULVEDANA, S. A.
SERVICIO REGULAR DE TRANSPORTE DE VIAJEROS POR CARRETERA ENTRE MADRID - SEGOVIA
Nuevos horarios desde el día 1 de septiembre de 1966
Salidas de SEGOVIA: 9,30 horas, 11,00 », 16,00 »
Salidas de MADRID: 8,00 horas, 13,00 », 20,00 »
Este servicio se realiza los días laborables, y la duración del viaje es de DOS HORAS.
Precio del billete 53,70 pesetas
Administración en SEGOVIA: Ezequiel González, núm. 21. Teléfono 25 26
Administración en MADRID: Emilio Carrere, núm. 3. Teléfono 2 57 60 33

VIII ANIVERSARIO DEL JOVEN
D. Luis José Sirera García
Que falleció víctima de accidente el día 31 de agosto de 1958 a los 25 años de edad
D. E. P.
Se celebrarán misas por su eterno descanso en las iglesias de San Millán y PP. Misioneros de esta ciudad, así como también en La Coruña, Sisante y S. Clemente (Cuenca), Lisboa, Madrid y Tehuacán (México).
Sus padres ruegan y agradecen a sus amistades un recuerdo y una oración.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR
DON CARLOS MARTIN CRESPO
Que falleció en Segovia el día 31 de agosto de 1965
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. D. E. P.
El funeral que se celebre el día 31 a las nueve de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; las misas en la iglesia de San Sebastián de esta ciudad, a las ocho de la tarde, de los días 31 de agosto y 1, 5 y 6 de septiembre; así como las que se celebren en la iglesia parroquial de Pedraza de la Sierra, se aplicarán por el eterno descanso del alma del finado.
Su esposa doña Ignacia Peña Poza; hijos doña Matilde y don Alejandro Martín Peña; hijos políticos don Antonio Serrano Manzano; don Rodrigo Rodríguez Rodríguez y doña María Juana Pérez Bonin; nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,
Ruegan oraciones por su alma.



Aquí, todos los DEPORTES

TOROS Diez orejas y tres rabos cortaron Julio Aparicio, Paco Camino y «Tinín» en Colmenar Viejo

Y seis orejas con tres rabos «Jerezano» y «Zurito» en Loja

En Arenas de San Pedro, dos apéndices para Andrés Hernando y Josechu Pérez de Mendoza

Es probable que se celebre el año próximo la Vuelta del Porvenir en ESPAÑA

Madrid, 30.—Es posible que se organice el año próximo la Vuelta Ciclista a España del Porvenir... La noticia ha llegado esta noche a la redacción de Afilil, de fuente digna de crédito... La nueva fórmula propuesta por el «Tour» de Francia, supresión del «Tour» del Porvenir y participación conjunta de «amateurs» y profesionales en un solo «Tour», plantea una serie de problemas al ciclismo mundial...

La Junta Provincial de Educación Física y Deportes prepara varios actos para el Día de la Provincia

Entre ellos, la imposición a don Ramón Martínez de la Medalla al Mérito Deportivo

La Federación de Caza expone la conveniencia de prolongar, hasta el 15 de septiembre, el plazo hábil para cordoniz, tórtola y paloma

En la Casa del Deporte se ha reunido la Junta Provincial de Educación Física y Deportes... El secretario dio cuenta a la Junta de la correspondencia recibida y despachada... También acuerda la Junta solicitar del Ayuntamiento de Segovia la medalla de la Ciudad, en la categoría que le corresponda...

El presidente informa que está organizando un campeonato provincial juvenil (15 a 18 años). La pareja que quede en primer lugar irá al Campeonato Nacional de Juveniles representando a Segovia... Montaña. El presidente informa que dos muchachos de Organizaciones del Movimiento han asistido al Campamento Nacional de Alta Montaña...

Se han realizado las tiradas en las ferias y fiestas de San Juan y San Pedro en Segovia... Educación y Descanso. Se está desarrollando el Campeonato Provincial de Fútbol... Municipios. En Cuéllar se ha celebrado un campeonato de fútbol de aficionados...

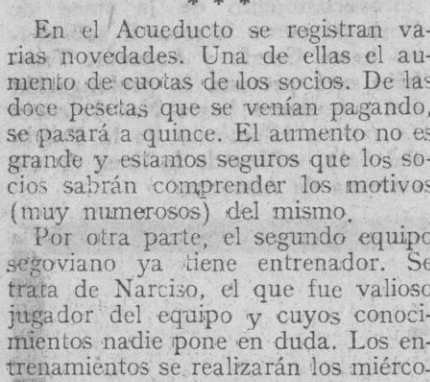
Colmenar Viejo (Madrid), 29. Tercera de feria. Los diestros que alternaron en la misma se repartieron en total diez orejas y tres rabos... Arenas de San Pedro (Ávila), 29. Siete toros de los Herederos del conde de Ruiseñada... En Tarazona de Aragón (Zaragoza), 29.—Novillada de feria...

Ligera mejoría del Jeringuero Sevilla, 29.—El diestro (Antonio Montes (El Jeringuero), que resultó gravísimamente herido en la tarde de ayer en Constantina... Rafael Peralta salió para Sevilla. Barcelona, 29.—El jurado designado para conceder el trofeo al toro más bravo...

NOTICIAS DEL DEPORTE LOCAL

Carrasco ha fichado por el Tomelloso. La noticia no es nueva, pero lo que ustedes no saben es que Carrasco ha cobrado en el Tomelloso una cantidad mayor a la que estaba cobrando en la Segoviana... Barrallo, que tan buena campaña realizó la pasada temporada en el Real Madrid y que le hizo ser llamado a la selección nacional universitaria...

El delegado de deportes de Organizaciones del Movimiento parece que está dispuesto a organizar un equipo de baloncesto para que juegue en Tercera División... El déficit económico de la Segoviana ha obligado a los directivos a tomar la decisión de suprimir la sección de baloncesto...



La Delegación del Patronato de Apuestas Mutuas (QUINIELAS) ha trasladado sus oficinas a Bajada del Carmen, 2. BODAS - VIAJES EXCURSIONES. Autobuses 30+40+50 plazas LA SERRANA, S. I. F. Ladreda, 23. Teléfonos 1811-2033. Segovia

La Gimnástica sigue su política de fichajes. Entre los hombres que se encuentran en cartera, figuran Guerra y Sanchidrián... Que el campo de El Peñasal se encuentra en un estado lamentable, es cosa bien sabida de todos... Salvo los eternos descontentos de costumbre, en términos generales los aficionados que presenciaron el partido del domingo en El Peñasal...

INFORMES DE LOS PRESIDENTES DE FEDERACIONES

Tiro al Plazo. Se han realizado las tiradas en las ferias y fiestas de San Juan y San Pedro en Segovia... Educación y Descanso. Se está desarrollando el Campeonato Provincial de Fútbol... Municipios. En Cuéllar se ha celebrado un campeonato de fútbol de aficionados...

La Vuelta Ciclista a PALENCIA

El ovetense Suárez ganó ayer en Segovia. Los participantes en la Vuelta Ciclista a Palencia, que en las primeras horas de la mañana salieron de la capital palentina para cubrir contra reloj el primer sector de la etapa, hasta Valladolid, hicieron por la tarde el segundo entre la capital del Pisuegra y Segovia... Cuarenta y tres fueron los ciclistas que partieron de Valladolid...

CRUCIGRAMA NUMERO 3.897

A crossword puzzle grid with numbers indicating the starting positions for words. The grid is 14 columns wide and 14 rows high.

HORIZONTALES: 1. Espasmo.—2. Pan mojado en un líquido (plural). 3. Arreglar un desperfecto.—4. Perro. Verdura.—5. Dar alimento a los animales. Embarcaciones ligeras.—6. Fenómeno atmosférico. Utiliza.—7. Moradas de las aves. Subidos de precio.—8. Río de Suiza. Trompetas chinas.—9. Viajar por mar o aire.—10. Colinas prolongadas.—11. Onomatopeya de golpe. VERTICALES: 1. Preposición.—2. Nombre de mujer.—3. Mayoral de pastores.—4. Río francés. De palabra.—5. Voz marinería. Vocablo.—6. Tontos, necios. Asunto de un discurso.—7. Río gallego. Fluido aeriforme.—8. Talego, postal. Marchitas.—9. Labrar la tierra por primera vez.—10. Heridos.—11. Sacerdote guerrillero y ayudante de Palafox.

TRACTORES JOHN-DEERE. De 44 y 55 CV con motor PERKINS. 10 velocidades adelante y 3 atrás. Entrega inmediata. 4 controles diferentes. ALMACENES FERNANDEZ. José Castrillo Bernal

FUGA DE VOCALES. Número 532: N. t. c.s.s. c.n. m.j.r.c., p.r.q., l.s. h.j.s. s.r.n. n.m.g.s. n.l.s. d.l. tr.b.j. P.T.G.R.S. Solución al núm. 531: La conciencia del sabio es para él, un freno más poderoso que el terror. BARON DE HOLBACH

El que hace publicidad saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.



# Cine y Teatro

## Nada excepcional hubo en el célebre certamen de La Berlinale

### Pero sí muchas cosas notables en las distintas facetas

Veinticuatro naciones han expuesto en Berlín la muestra de su actual quehacer filmico; desde la propia Alemania hasta el lejano y doliente Vietnam, desde los clásicos —no es ironía porque hablo de cine—, Estados Unidos a la nueva Francia... Dieciséis largometrajes y casi el doble de cortos han concurrido al Certamen. Centenares de periodistas y delegados cinematográficos han asistido a las proyecciones. Esto ha sido el XVI Festival de Cine de Berlín, la ya popularísima Berlinale, cada vez más expandida su fama por el mundo.

Porque a los conocidos y asiduos huéspedes de la ciudad del Spree se añaden todos los años caras nuevas, gentes que han oído hablar de la organización de Berlín, de la sede recién estrenada, de las ampliaciones... Y amén de ver las películas optantes al Oso de Oro, admirar las que se presentan fuera de concurso (siempre en la muestra informativa), reírse con la Retrospectiva (este año dedicada a Max Ophüls y al «Cinema Novo» brasileño) y otras muchas del vasto programa (no menos de 150 funciones diversas), amén de todo eso —repite—, vivir en esta ciudad el ambiente cosmopolita y dinámico que la caracteriza. Es también la idiosincrasia del Festival. Dar ocasión para que, por ejemplo, se reúna la Asamblea de la Unión Internacional de Críticos (UNICRIT) o entidades universales, así que pueden hacerlo porque en la antigua capital alemana se dan cita personalidades de la más varia nacionalidad.

¿Qué decir de las películas? La tónica de Berlín este año ha sido, ni más ni menos, similar a la de Cannes y San Sebastián. No ha habido un film brillante, aunque alguno notable, pero el tono ha sido menos escandaloso que el año pasado. Me refiero a la temática. Ha habido un equilibrio mayor, equidad que se ha dado en los premios.

Pero de la calidad, como sabemos, tiene la culpa la organización del Certamen, que ha pretendido dar abida a todas las tendencias y al mayor número de países, combinando los realizadores jóvenes con las vejeidades. Si no hay mejor cine, porque no se hace. Y la crisis la invocan los propios cineastas, por su insinceridad.

Berlín tenía nombres famosos: Estaba Roman Polanski con «Mientras llega Katelbach», Satyajit Ray con «El héroe», Sidney Lumet con «El grupo», Luigi Zampa con «Una cuestión de honor». Directores de primera línea que podían garantizar, en principio, obras memorables. No faltaba incluso un hombre del momento, como Jean-Luc Godard con su «Féminin-Masculin» declinante, descubridor de ese mito que inexplicablemente se mantiene en los ámbitos filmicos.

En cuanto a la aportación alemana, de la que siempre se espera tanto aquí, porque los cineastas nos negamos a admitir la posibilidad de que surja un nuevo Murnau, este año ha tenido más calidad. Ha sido, en cierto modo, una sorpresa, o una novedad. Pero, desde luego, una revelación. Y me refiero a Peter Schamoni («Schonzeit für Fuchse») que con «La veda del zorro» («Schonzeit für Fuchse») ha demostrado un dominio nada común de la técnica, un buen sentido narrativo y una expresividad que nos recuerda a los mejores expresionistas germanos, aunque esto no presuponga encauzarse hacia esa tendencia o estilo.

Con un tema insulso de intención social, Peter Schamoni ha hecho un encadenamiento de imágenes que constituye una valiosa galería de retratos de una sociedad, un ambiente y unos individuos llenos de autenticidad. Y si es mucho lo conseguido por el autor de «Schonzeit für Fuchse», mucho más es lo que anticipa sobre futuras obras de este joven realizador alemán. Como su hermano Ulrich, triunfador con «Es», el comienzo de Peter Schamoni en el mundo de la pantalla no ha podido ser más notable. Ya la música del film, compuesta por Hans Posegga y el trabajo de los intérpretes Edda Seppel y el veterano Willy Birgel obtuvieron los premios de la República Federal. Y, finalmente, logró uno de los premios especiales del Jurado Internacional de la Berlinale.



Una escena del film de Peter Schamoni 'Schonzeit für Fuchse' que obtuvo un Oso de Plata

Jurado, además del de la Crítica Internacional, en tanto que la Prensa (FIPRESCI) lo otorgaba al film italiano «Las estaciones de nuestro amor», de Florestano Vancini, por que hay que decir lo poco bien acogida que ha sido este año la participación italiana. Aunque peor ha sido la muestra francesa, sólo notable en la informativa con «La vida en el castillo», de Jean-Paul Rappeneau y «Un hombre y una mujer», de Claude Lelouch (uno de los premios de Cannes). Y es pena que uno de los mejores films del Festival («Georgy Girl», de Silvio Nazzano, representando a Gran Bretaña, no obtuviera un premio. Lo merecía.

En definitiva, nada excepcional en el concurso filmico, pero mucho notable en sus diversas facetas. Por lo que el doctor Bauer y sus colaboradores pueden sentirse satisfechos. El Festival sigue su superación, en la ampliación y perfeccionamiento de sus instalaciones. Y un día, como premio, vendrá esa obra genial o esa media docena de films brillantes que traigan de cabeza a los jurados. Berlín, centro cultural de Alemania, segunda Atenas de Europa, camina siempre hacia esa meta que hoy, como expresión artística de nuestro tiempo, le brinda el cine.

Pedro Rodrigo

## El teatro de suburbio parisiense

(Conclusión.)

En Villejuif, Raymond Gerbal, director del teatro Romain Rolland, es un discípulo de Dullin. De ahí que se interese particularmente por el público de la barriada. Su finalidad fundamental es crear una comunidad de espíritu entre el público y los actores, y empieza por formar agrupaciones locales de aficionados en Levallois, Gennevilliers, Montreuil, Bagnolet, Villejuif, etc. Luego con José Valverde y Henri Delmas, el «Franc-Théâtre», compañía de actores profesionales, a la vez que sigue animando sus escuelas de aficionados que tienen por función desarrollar centros de actividades culturales. El «Franc-Théâtre», que vende sus representaciones a municipios o incluso a comités de empresa, atrae a un número cada vez más importante de espectadores en torno de: «La excepción es la regla» (Brecht), «Farsa y justicia del Corregidor» (Casona), «Les pélerins d'Ellenklau», (Gerbal), «La madre» (Gorki), «Saccó y Vanzetti», pieza italiana representada también en el teatro «Récamier».

En 1963 el alcalde de Villejuif pide a Gerbal que prepare un plan de acción cultural y le ofrece la dirección del teatro recientemente construido por el municipio. Equipado de aparatos muy modernos, tanto para el teatro como para el cine, ese teatro abre hoy sus puertas a 45.000 espectadores por temporada que acuden a representaciones, conciertos (Concierto Chouteau), ballets, películas («Mourir à Madrid», de Rossif), pues Gerbal acaba de fundar un cine-club de arte que funciona dos veces por semana.

El municipio va a elegir un comité cultural que estará encargado de fiscalizar y distribuir la totalidad de los fondos aprobados por la comuna para el funcionamiento del teatro, así como de las diferentes actividades que se realizan en este ámbito: conferencias, lecturas, exposiciones.

En Vincennes, Pierre Debauche, director de la agrupación «Ensemble d'art dramatique populaire», es el alma, desde 1963, del teatro «Daniel Sorano», en Vincennes. Instructor sin remuneración durante dos años del curso de arte dramático para aficionados de la Casa de la Juventud y la Cultura de Vincennes, intentó una experiencia de descentralización teatral en 1963 con «La surprise de l'amour», de Mariyvaux. Temiendo un fracaso el municipio, al cual Debauche presenta sus proyec-

tos, se limita a poner graciosamente a su disposición la sala del teatro de la Casa de la Juventud, pero «Arts et Lettres» le conceden 5.000 francos de Subvención. Y del 12 al 19 de junio, la pieza obtiene un éxito inmenso que la propia prensa parisienca consagra. Más de 2.000 espectadores, muchos de los cuales van a una manifestación teatral por primera vez, asisten a las representaciones; 217 personas contestan a un cuestionario y se inscriben en la agrupación «Amigos del Teatro Daniel Sorano»; la multitud tiende las manos exclamando: ¡Gracias! ¡Gracias! Después, Pierre Debauche representa «Judith» de Hebel, interpretada luego en el «Théâtre des Champs-Élysées» y «El trol florido», de Alberti, para no citar sino las más importantes. Organiza conferencias, lecturas espectáculos, lecturas en voz

### «LOS AMIGOS DE BAYREUTH»

Los «Amigos de Bayreuth» han aportado desde 1950 un total de 4,3 millones de marcos en concepto de donativos para los festivales. Esta suma se ha empleado para cubrir el déficit de los Festivales y para obras de renovación en el teatro. El número de «Amigos de Bayreuth» se eleva a más de 1.700. Wolfgang Wagner ha anunciado en la asamblea anual de la asociación que el año próximo se representará «Lohengrin» en una nueva escenificación, haciéndoselo propio con «Los maestros cantores» en 1968, con motivo de celebrarse el centenario del estreno de dicha ópera.

### Hoy se presenta un film español en Venecia

Venecia, 29.—El film francés «Les créatures», de la directora belga Agnès Varda, fue proyectado hoy, segunda jornada de la Muestra Cinematográfica de Venecia. La impresión de los críticos ha sido especialmente favorable para la interpretación de la actriz Catherine Deneuve, y severa con la directora.

## Desde París Mai Zetterling, la directora sueca de cine realiza una nueva película

### «Anhelos» tratará del problema de la emancipación personal

Después de haber rodado «Les crayers», Marcel Camus realizará «Le soldat Richter», según la obra de Rivemale. Raymond Pellegrin será el principal intérprete, al lado sin duda del joven actor alemán Günther Stall.

Jean Gabin ha decidido no volver a rodar más escenas de amor «no es para mi edad» ha declarado modestamente. Por lo tanto su compadre Fernandel interpretará el papel principal de «L'homme à la buick» (realización Gilles Grangier). Fernandel cortejará en esta película a una guapa viuda encarnada por Danielle Darrieux.

«Les misérables» van a ser llevados de nuevo a la pantalla. La película (scope y colores) se proyectará en dos episodios. Se habla de que Jean Delannoy se haga cargo de la dirección. Se ignora todavía quien interpretará los papeles de Jean Valjean y Cosette.

Maurice Ronet es en quien ha pensado Claude Chabrol para que sea el protagonista de la película que rodará en el otoño: «Les paresseuses». Interpretará el papel de un editor a vueltas con las niñas seductoras de dos jóvenes y guapas estudiantes. Después de «La ligne de démarcation» y «Le scandale»: Claude Chabrol y Maurice Ronet por lo que se ve continuarán juntos.

Bourvil será el corredor ciclista «pequeño nomadino» en «Le Tour le plus long», de Alez Joffé... y se la tendrá que haber con unos sabotadores que se han juramentado para que pierda su equipo. Son Alec Guinness y Terry Thoma. Noventa corredores montarán bicicletas antidiluvianas en esta película cuya acción se sitúa en 1903.

En Gilbert Bécaud ha pensado el director Gabriel Albiac para componer la música de su próxima película «Le grand meaulnes».

La imaginación de los directores de cine y de los guionistas que con ellos colaboran es un campo abierto y fértil en el que se entremezclan, como en una cesta de cerezas, la realidad y la ficción, sin que el espectador de la obra, posteriormente, sepa dónde empieza una y dónde termina la otra. Por lo menos, ahora, este es el caso de la directora de cine Mai Zetterling, la única mujer sueca que figura como directora de cine en el campo profesional. O que, al menos, ha logrado que su nombre y su obra saltara las fronteras del país nórdico para entrar en el elenco mundial de los más destacados profesionales.

—Sí, efectivamente. Mi nueva película estará en esta frontera, ya que en ella tendrán parte muy importantes, muy diversos ambientes y muy diversas épocas. Estoy entusiasmada con ella. Espero que el mundo hable de mí cuando «Anhelos» llegue a las pantallas.

Mai Zetterling ha conseguido cinco minutos de pausa para poder atender al periodista. Es una mujer toda llena de nervio, que le gusta estar en todos los detalles. La estuve observando durante el rodaje de una escena. Sus ojos claros, azules, bien abiertos, no perdían ni un solo movimiento de cuantas personas—desde el más desconocido electricista hasta la primera actriz—estaban en esos momentos bajo sus órdenes. Con voz clara, firme, energética, sin estridencias, daba las instrucciones. Cuando sonó para indicar que el plano había sido perfecto, se volvió hacia mí con una sonrisa.

—Ahora podemos charlar...

### DEL SIGLO XVIII a 1966

Pero antes de que sentados en dos sillas de lona, en una de las cuales estaba escrito el nombre de Mai, pudiéramos establecer el diálogo, la directora—joven, rubia, guapa, muy femenina—estuvo hablando con Naima Wifstrand, una veterana actriz que tiene un destacado papel en «Anhelos». Mai conversa con ella y antes de volverse hacia mí, la abraza fuertemente.

—Naima es un ejemplo para todos nosotros. Con su edad y su historial es un ejemplo de disciplina. Cada vez que hablo con ella no puedo reprimir el deseo de darle un abrazo muy fuerte.

—¿Es usted afectiva, Mai?

—Le extraña la pregunta y se rie después de unos segundos de haberla meditado.

—Sí, creo que sí. Lo que ocurre muchas veces es que el director de una película no puede dar rienda suelta a sus sentimientos hacia las personas que le rodean en el trabajo. Es algo así como una cuestión de disciplina interna que debe imponerse. Pero con Naima es una excepción, comprendo.

Hablamos de su película, de «Anhelos», que en sueco será «Langtan», me dice:

—Quiero contar la historia, la sencilla historia de una familia sueca que vive en nuestra época y por tanto está inmersa en todos sus problemas. Pero el enfoque—y creo que la originalidad—reside en que aun siendo actual aparecerán tres épocas distintas: el siglo XVIII, los años treinta de este siglo, y el momento presente.

—«Anhelos» por qué?

—Es el problema importante que abordó, el de la emancipación personal y que se centra en la influencia que la madre ejerce sobre Jan, principal personaje de la película.

El guión de «Anhelos» es el de la propia Mai, que en principio fue concebido como una novela. Incluso como tal será publicada en Inglaterra próximamente, aunque la misma no seguirá exactamente el argumento de la película, pero sí esencialmente sus ideas.

Jan, en su infancia, será interpretado por Jorgen Lindstrom, el niño que se hizo famoso en «El Silencio» de Igmarr Bergman. El papel de su madre será representado por Ingrid Thulin. Jan, ya adulto, estará a cargo del actor Keve Mjelm, mientras que su esposa será Lena Brundin. todos nombres famosos en el cine sueco, uno de los más famosos y mejores hechos de Europa.

—¿Qué espera de esta película, Mai?

—Espero terminarla. Perdóneme, pero los cinco minutos ya pasaron. No puedo dedicarle más tiempo. Todo el mundo está aguardando. ¿Lo comprende?

—Una sonrisa de Mai Zetterling desarma mi propósito de seguir en la ofensiva de preguntas. Pero queda una última. La hago, pase lo que pase.

—¿Defíneme su película?

—Una lucha de mujeres de la que intenta sobrevivir un hombre. Triunfa el amor. Este es su mensaje. ¡Adios...!—(Europa Press.)

FRANZ WALBERT

## Desde México

Ciudad de Méjico.—(S. I. C. H. A., en exclusiva).—Cinco películas mejicanas batieron «récord» de entradas en su estreno en el Distrito Federal, pasando del millón de pesos de recaudación. Este es el signo de la constante superación de nuestro cine nacional, que en competencia con lo mejor de la producción mundial, obtuvo tan extraordinarias entradas. Figura a la cabeza, «Viento negro», con 3.522.720 de pesos mejicanos. Le sigue «Despedida de soltera», con 1.986.674. Luego, «Valentina», con Piporro y María Félix por primera vez juntos, con 1.057.804, y «El Alzán y el Rosillo», con 1.003.612. El valor del peso mejicano es, aproximadamente, cinco pesetas...

Fernando Galiana es el autor del argumento de «Despedida de casaca», película que pronto entrará en rodaje bajo la dirección de Juan de Orduña y con Carlos Estrada, Ana Luisa Peluffo y Mauricio Garcés en los estelares. Produce Fernando de Fuentes, triunfador rotundo con «El niño y el muro».

«El mal», la que puede denominarse gran película de Gilberto Gazón (joven director que se «destapó» con «Los desarrraigados» y más tarde con «La cárcel de Cananea»), será estrenada en Nueva York en una gran «premiere» a la que asistirán famosas personalidades de Hollywood. Entre ellas, los protagonistas de «El mal»: Glenn Ford y Stella Stevens.

«Don Juan 67» es el título de una nueva producción del cine mejicano a ser rodada en meses venideros. Su título es lo suficiente explícito como para dar detalles. Digamos tan sólo que el protagonista será Mauricio Garcés, el «Clark Gable» mejicano, y la dirección del film correrá a cargo de Carlos Velo.

Extraordinario el éxito que todavía viene cosechando en Méjico D.F. la película «Los novios de mis hijas», con Amparo Rivelles en el papel principal femenino. Los pesos recaudados se calculan en millones. Enhorabuena.

Luis Jaraba

## 700 plazas - Sin título Más de 64.000 pesetas

Se han convocado oposiciones para cubrir 700 PLAZAS DE POLICIAS ARMADOS, entre varones de 21 a 30 años; que hayan cumplido o estén a punto de terminar el servicio militar y cuya talla mínima sea de 1,70 metros. Exámenes en MADRID y en otras capitales. EJERCICIOS ELEMENTALES QUE PUEDEN PREPARAR EN SU PROPIO DOMICILIO. Más de 64.000 pesetas puede usted estar ganando de aquí a unos pocos meses. Clases orales y por correspondencia. Autorizado M. E. C. 115. PIDANOS CON URGENCIA, antes del 4 de septiembre: CONVOCATORIA, PROGRAMA, INSTRUCCIONES COMPLETAS Y MODELO DE INSTANCIA, adjuntando sellos de correos por 10 pesetas. ACADEMIA CABALLERO, Calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID-10.



## NUEVO VIAJE DEL PAPA

# Pablo VI peregrinará el jueves al castillo del Monte Fulmone,

a 90 Kms. al sur de Roma

**EL CAUDILLO** volvió ayer al «AZOR»

Tras su visita a la siderúrgica de Avilés

Avilés (Oviedo), 29.—Después del discurso del presidente del Instituto Nacional de Industria en el almuerzo ofrecido al Jefe del Estado tras su visita a la factoría de «Ensidesa», el Caudillo pronunció las siguientes palabras:

«Solamente unas palabras para saludar a todos y agradecer las que el presidente del I. N. I. me acaba de dirigir. Evidentemente mi reconocimiento a todos cuantos han contribuido a esta gran obra de la factoría de Ensidesa es profundo. Es muy difícil el enunciar y el mandar, pero en este caso es difícil el ejercitar. Solamente recorriendo la factoría de Avilés y viendo lo que encierra en su interior, de dificultades en cadena, se puede apreciar todo el esfuerzo desarrollado por los técnicos y obreros para llegar a culminar en esta obra maravillosa e indispensable para la vida de la nación, pues ha sido un estímulo para toda la industria siderúrgica y para las similares y, al mismo tiempo, para toda la producción española. Yo felicito a todos los que han contribuido a esta gran obra y en especial al presidente, don Aureo Fernández Avila, y a sus colaboradores, por haber logrado para la Patria una obra grandiosa de esta naturaleza. Muchas gracias a todos.»

A continuación, la comitiva se dirigió, a través de toda la factoría, al muelle de «Ensidesa» en la dársena de San Agustín, donde el Jefe del Estado, acompañado del ministro de Marina y de los jefes de sus Casas Civil y Militar, se dirigió a lo largo de la ría de Avilés hasta el yate «Azor».

### EL «AZOR» SE HACE A LA MAR

Avilés, 30.—Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa y del ministro de Marina, embarcó a bordo del «Azor», que se hizo a la mar hacia las diez y cuarto de esta mañana.—Cifra.

Objeto de la visita: rendir homenaje a San Pedro Celestino

## Este fue el único Papa que abdicó del Sumo Pontificado

Ciudad del Vaticano, 29.—El Papa, Pablo VI, peregrinará el jueves al castillo del Monte Fulmone, al sur de Roma, para rendir homenaje al único Papa que ha abdicado en la historia de la Iglesia.

## Las conversaciones sobre Gibraltar se reanudarán el 6 de septiembre

Madrid, 29.—«Las conversaciones sobre Gibraltar, a nivel de altos funcionarios, se reanudarán en Londres el próximo día 6 de septiembre», ha contestado un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores a la pregunta de un redactor de la agencia Efe.

## EL REY BALDUINO vuelve a Zarauz

Fuenterrabía (Guipúzcoa), 29.—El rey Balduino de Bélgica llegó a las dos de la tarde a Fuenterrabía en avión, acompañado de los grandes duques de Luxemburgo.—Cifra.

### LOS REYES BALDUINO Y FABIOLA REGRESAN A ZARAUZ

Zarauz (Guipúzcoa), 29.—Los reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, regresaron a Zarauz aproximadamente a las cinco y media de la tarde, procedentes de Fuenterrabía.

La reina acudió al aeropuerto de dicha ciudad para esperar a su esposo. Ambos hicieron el viaje por carretera y se trasladaron seguidamente a su residencia de «Villa Nórdico».

El Papa, Pablo VI, visitará el Santuario erigido en el castillo de San Pedro Celestino, que fue hecho prisionero y muerto en el castillo en 1269, después de haber renunciado al pontificado, que ocupó bajo el nombre de Celestino V.

El Papa Pablo VI hará esta peregrinación desde su residencia veraniega desde Castelgandolfo.

El Monte Fulmone se encuentra a unos 90 kilómetros al sur de Roma, junto a las colinas de Abuzzi, donde San Pedro Celestino fue monje benedictino, antes de ser elegido Papa en 1264.

El Papa Celestino V nunca fue feliz en el papado y estuvo siempre deseoso de volver a su vida simple de piadoso ermitaño, abdicó frente a la oposición de numerosos miembros del Sagrado Colegio de Cardenales.—Efe.

### NO VISITARA PIACENZA

Ciudad del Vaticano, 29.—Fue desmentida la noticia de un probable viaje del Papa a la ciudad de Piacenza. En ambientes calificados como responsables fue definida como «carente de fundamento» tal versión, que difundió a fines de la semana pasada el diario «Il Corriere della Sera», de Milán.—Efe.

### AMARGURA POR LOS SUCESOS DE CHINA ROJA

Bolonia, 29.—La actual lucha antirreligiosa en China comunista ha causado gran amargura al Papa Pablo VI, afirma el periódico «Il Resto del Carlino», en un comentario sobre las recientes puntualizaciones del órgano vaticano «L'Osservatore Romano» en torno a las manifestaciones antirreligiosas del régimen de Pekín.

«La revolución cultural china, destinada a imponer una más rígida observancia de la doctrina de Mao Tse-Tung—escribía «L'Osservatore Romano»—se manifiesta con violencias que ofenden y destruyen el primer y más inalienable derecho humano: el derecho de creer en Dios y de rendirle culto en sus templos.»

El recrudescimiento de la lucha antirreligiosa en China—afirma, por su parte, «Il Resto del Carlino»—sigue a largos años de persecución y expulsión de obispos, sacerdotes, religiosos y religiosas. Las últimas noticias llegadas de Pekín han producido una profunda y angustiosa impresión en el Santo Padre y en toda la curia romana.

## Fraga Iribane entrega seis televisores para otros tantos teleclubs en LA CORUÑA

La Coruña, 29.—Seis televisores fueron entregados esta tarde a otros tantos teleclubs de la provincia en un acto celebrado en la Delegación Provincial de Información y Turismo, que presidió el ministro, don Manuel Fraga Iribarne.

En unas palabras pronunciadas en el curso del mismo, el señor Fraga Iribarne destacó la importancia de estos teleclubs en los medios rurales y aun de la capital. Seguidamente departió durante unos momentos con los miembros de la Comisión de Información, Turismo y Educación Popular.—Cifra.

Circule por la derecha; la preocupación de cada uno es la seguridad de todos



## El ministro survietnamita de Sanidad, en MADRID

Madrid, 29.—En el curso de un viaje por Europa, el ministro de Sanidad del Vietnam del Sur, doctor Nguyen Ba Kha, ha efectuado una breve visita a España, para establecer contactos con las autoridades médicas españolas y visitar algunos de nuestros centros sanitarios.

En la mañana de hoy, saludó en su despacho al subsecretario de Asuntos Exteriores, don Germán Burriel.

## DON JUAN DE BORBON FINALIZA SU ESTANCIA EN CANARIAS

Las Palmas, 29.—Como estaba previsto, el Conde de Barcelona llegó a Lanzarote el sábado pasado. Atracando en el muelle de Arrecife sobre las once de la mañana, el yate «Girald» ha recorrido en diecisiete horas las 120 millas que separan Arrecife de Las Palmas.

## EL «LUNA 11» TRANSMITIO durante media hora señales fotográficas

Jodrell Bank (Inglaterra), 29.—El satélite soviético «Luna 11», transmitió señales fotográficas por espacio de treinta minutos a primera hora de esta noche según ha anunciado sir Bernard Lovell, director de este potente radiotelescopio.

Las señales fotográficas han sido grabadas para ser reproducidas más tarde.—Efe-Upi.

### EL «ORBITER» HA COMPLETADO SU MISION FOTOGRAFICA

Hampton (Virginia), 29.—La agencia espacial ha manifestado hoy que el «Orbiter» ha completado su misión en relación a la toma de fotografías de la superficie lunar. Las últimas fueron hechas al iniciar la órbita número 57. Iban encaminadas a localizar al «Surveyor 1», que hace unos meses alunizó suavemente, enviando desde entonces más de diez mil fotografías del paisaje que desde allí contempla.

Durante las dos próximas semanas el «Orbiter» se dedicará a enviar a la Tierra, una a una, las fotografías que hasta ahora había almacenado.—Efe.

## Cárcel-Hogar

# Los presos podrán llevarse a su familia a las prisiones en SUECIA

Estocolmo, 29.—Los presos que estén cumpliendo largas sentencias en Suecia podrán, en el futuro, ser acompañados en la cárcel por sus familias. La medida, que ha sido objeto de prolongados debates, fue hoy anunciada por el director general de Prisiones sueco, Torsten Eriksson.

Al hacer el anuncio por radio, Eriksson dijo que los presos podrán ser acompañados en su reclusión por su esposa e hijos, con el fin de que la vida «les sea más fácil».

La decisión, que va a entrar en vigor inmediatamente, se llevará a escala experimental y limitada en dos pequeños establecimientos penitenciarios de Suecia.—Efe.

# Inmensa manifestación antisoviética junto a la Embajada de la U.R.S.S. en Pekín

Ante las puertas del edificio colocaron enormes retratos de Mao, Engels, Lenin y Stalin

## Dos diplomáticos de Alemania Oriental fueron agredidos por «guardias rojos», los cuales piden la abolición de las libertades tradicionales

Pekín, 29.—Una inmensa manifestación contra el revisionismo—nombre dado por la China comunista al comunismo ruso—ha recorrido hoy las calles próximas a la Embajada de la URSS.

El edificio se encontraba vigilado por lo menos por doscientos soldados chinos y policías. Sin embargo, la manifestación estaba bien organizada y disciplinada y no se registraron incidentes.

### SOLDADOS Y POLICIAS ANTE LA EMBAJADA

Los diplomáticos extranjeros y periodistas—éstos recibieron invitaciones—estaban cerrada, con doble fila de soldados y policías. La Embajada se ha visto todo el día atronada por «slogans» y retumbar de tambores, amplificados por altavoces.

La entrada principal del conjunto de edificios de la Embajada, cercados, estaba cerrada, con doble fila de soldados y policías. La Embajada se ha visto todo el día atronada por «slogans» y retumbar de tambores, amplificados por altavoces.

La manifestación dio comienzo con una ceremonia en que se puso el nuevo nombre a la calle que lleva del paseo principal a la Embajada: «Calle de la Lucha contra el Revi-

sionismo». La calle tiene unos 400 metros.

### Respuesta desafiadora

Para algunos observadores extranjeros, la manifestación ha sido una respuesta desafiadora a la nota rusa de protesta, en que calificaba de gamberos a los manifestantes.

La mayoría de los manifestantes de hoy eran «guardias rojos», los que se distinguen por brazaletes rojos.

### RETRATOS DE LENIN Y STALIN

Ante las puertas de la Embajada colocaron enormes retratos de Mao Tse Tung, Marx, Engels, Stalin y Lenin.

Los retratos bloqueaban prácticamente el paso de todo automóvil que quisiera salir o entrar a la Embajada. Detrás de los muros de la Embajada, sin embargo, no se veía signo de actividad y de fuente soviética se ha dicho que utilizó una puerta lateral.

Al pasar los manifestantes por la tribuna, lanzaban al unísono grandes gritos o repetían las consignas lanzadas desde la tribuna por los jefes de los guardias rojos.

Los manifestantes llevaban libros de obras de Mao Tse Tung, encendidos en plástico rojo y muchos lo llevaban abiertos en páginas con retratos de éste. Cada columna de manifestantes iba encabezada por un enorme retrato de Mao, seguido de una charanga. Esta a menudo de (Continúa en la página 3)

## Asesinato de un dirigente político en Guatemala

### Por guerrilleros comunistas

Guatemala, 29.—Un dirigente del Movimiento de Liberación Nacional (M. L. N.), Daniel Vanegas, fue asesinado por guerrilleros comunistas. Vanegas había sido amnuzado anteriormente.—Efe.

## JACKELINE KENNEDY «VENDE» PERIODICOS EN LOS EE. UU.

Washington, 29.—«Jacqueline, la viuda de Kennedy, vende periódicos». En esa frase resumen los publicistas de este país el interés que Jacqueline sigue inspirando a los americanos. Se ha demostrado que las revistas que publican fotografías o informaciones sobre la vida de Jacqueline y sus hijos se venden más. Se intentó sustituir a Jacqueline por las hijas de Johnson, Lucy y Lynda, como atractivo sentimental, pero entonces, según los agentes de publicidad, «las ventas disminuyeron en un cinco por ciento».—Efe.



Audrey Hepburn, la encantadora «Sabrina», pasa unas vacaciones con su esposo, Mel Ferrer, y su hijo, Sean, en Marbella, en su flamante casa que allí se han construido, en medio de un bosque de pinos y eucaliptus y a pocos metros del mar.

Por cierto que la fotografía provocó un incidente entre Mel y el periodista. Aquel exigió la entrega de la película, alegando que el fotógrafo había penetrado en la playa particular de dichos artistas.—(Foto Europa Press).

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

# EL ADELANTADO